

V Bruseli 26. októbra 2018
(OR. en)

13319/18

Medziinštitucionálny spis:
2018/0265(COD)

CODEC 1726
FSTR 66
REGIO 95
FC 60
SOC 633
PECHE 409
CADREFIN 276
POLGEN 186
AGRISTR 78
PE 134

INFORMAČNÁ POZNÁMKA

Od:	Generálny sekretariát Rady
Komu:	Výbor stálych predstaviteľov/Rada
Predmet:	Návrh nariadenia Európskeho parlamentu a Rady, ktorým sa mení nariadenie EÚ č. 1303/2013, pokiaľ ide o zdroje na hospodársku, sociálnu a územnú súdržnosť, a ktorým sa opravuje uvedené nariadenie, pokiaľ ide o zdroje na cieľ Investovanie do rastu a zamestnanosti – výsledok prvého čítania v Európskom parlamente (Štrasburg, 22. – 25. októbra 2018)

I. ÚVOD

Spravodajkyňa Iskra MICHAJLOVOVÁ (ALDE, BG) predložila v mene Výboru pre regionálny rozvoj správu s cieľom prebrať návrh Komisie na nariadenie Európskeho parlamentu a Rady, ktorým sa mení nariadenie (EÚ) č. 1303/2013, pokiaľ ide o zdroje na hospodársku, sociálnu a územnú súdržnosť, a ktorým sa opravuje uvedené nariadenie, pokiaľ ide o zdroje na cieľ Investovanie do rastu a zamestnanosti.

II. HLASOVANIE

Výbor stálych predstaviteľov 10. októbra 2018 schválil návrh Komisie bezo zmien. Rada by preto mala byť schopná pozíciu Európskeho parlamentu schváliť. Legislatívny akt by sa následne prijal v znení, ktoré zodpovedá pozícii Európskeho parlamentu.

P8_TA(2018)0398

**Zdroje na hospodársku, sociálnu a územnú súdržnosť a zdroje na cieľ
Investovanie do rastu a zamestnanosti ***I**

Legislatívne uznesenie Európskeho parlamentu z 23. októbra 2018 o návrhu nariadenia Európskeho parlamentu a Rady, ktorým sa mení nariadenie (EÚ) č. 1303/2013, pokiaľ ide o zdroje na hospodársku, sociálnu a územnú súdržnosť, a ktorým sa opravuje uvedené nariadenie, pokiaľ ide o zdroje na cieľ Investovanie do rastu a zamestnanosti (COM(2018)0498 – C8-0307/2018 – 2018/0265(COD))

(Riadny legislatívny postup: prvé čítanie)

Európsky parlament,

- so zreteľom na návrh Komisie pre Európsky parlament a Radu (COM(2018)0498),
 - so zreteľom na článok 294 ods. 2 a článok 177 Zmluvy o fungovaní Európskej únie, v súlade s ktorými Komisia predložila návrh Európskemu parlamentu (C8-0307/2018),
 - so zreteľom na článok 294 ods. 3 Zmluvy o fungovaní Európskej únie,
 - po porade s Európskym hospodárskym a sociálnym výborom,
 - po porade s Výborom regiónov,
 - so zreteľom na článok 59 rokovacieho poriadku,
 - so zreteľom na správu Výboru pre regionálny rozvoj (A8-0282/2018),
- A. keďže z naliehavých dôvodov je možné hlasovať pred uplynutím lehoty ôsmich týždňov ustanovenej v článku 6 Protokolu č. 2 o uplatňovaní zásad subsidiarity a proporcionality;
1. prijíma nasledujúcu pozíciu v prvom čítaní;
 2. žiada Komisiu, aby mu vec znovu predložila, ak nahrádza, podstatne mení alebo má v úmysle podstatne zmeniť svoj návrh;
 3. poveruje svojho predsedu, aby postúpil túto pozíciu Rade, Komisii a národným parlamentom.

Pozícia Európskeho parlamentu prijatá v prvom čítaní 23. októbra 2018 na účely prijatia nariadenia Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) 2018/..., ktorým sa mení nariadenie (EÚ) č. 1303/2013, pokiaľ ide o zdroje na hospodársku, sociálnu a územnú súdržnosť a o zdroje na cieľ Investovanie do rastu a zamestnanosti

EURÓPSKY PARLAMENT A RADA EURÓPSKEJ ÚNIE,

so zreteľom na Zmluvu o fungovaní Európskej únie, a najmä na jej článok 177,

so zreteľom na návrh Európskej komisie,

po postúpení návrhu legislatívneho aktu národným parlamentom,

po porade s Európskym hospodárskym a sociálnym výborom,

po porade s Výborom regiónov,

konajúc v súlade s riadnym legislatívnym postupom¹,

¹ Pozícia Európskeho parlamentu z 23. októbra 2018.

keďže:

- (1) V nariadení Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) č. 1303/2013² sa stanovujú spoločné a všeobecné pravidlá uplatniteľné na európske štrukturálne a investičné fondy.
- (2) Nariadením Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) 2017/2305³ sa zmenilo nariadenie (EÚ) č. 1303/2013, okrem iného pokiaľ ide o zdroje pridelené na hospodársku, sociálnu a územnú súdržnosť.
- (3) V rámci všeobecného rozpočtu Európskej únie na rozpočtový rok 2018⁴ sa zmenilo finančné programovanie týkajúce sa Iniciatívy na podporu zamestnanosti mladých ľudí, a to zvýšením viazaných rozpočtových prostriedkov na osobitné pridelené prostriedky na Iniciatívu na podporu zamestnanosti mladých ľudí o 116,7 milióna EUR v bežných cenách a zvýšením celkovej sumy viazaných rozpočtových prostriedkov na Iniciatívu na podporu zamestnanosti mladých ľudí na rok 2018 na 350 miliónov EUR v bežných cenách.

² Nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) č. 1303/2013 zo 17. decembra 2013, ktorým sa stanovujú spoločné ustanovenia o Európskom fonde regionálneho rozvoja, Európskom sociálnom fonde, Kohéznom fonde, Európskom poľnohospodárskom fonde pre rozvoj vidieka a Európskom námornom a rybárskom fonde a ktorým sa stanovujú všeobecné ustanovenia o Európskom fonde regionálneho rozvoja, Európskom sociálnom fonde, Kohéznom fonde a Európskom námornom a rybárskom fonde, a ktorým sa zrušuje nariadenie Rady (ES) č. 1083/2006 (Ú. v. EÚ L 347, 20.12.2013, s. 320).

³ Nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) 2017/2305 z 12. decembra 2017, ktorým sa mení nariadenie (EÚ) č. 1303/2013, pokiaľ ide o zmeny zdrojov na hospodársku, sociálnu a územnú súdržnosť a zdrojov na cieľ Investovanie do rastu a zamestnanosti a na cieľ Európska územná spolupráca (Ú. v. EÚ L 335, 15.12.2017, s. 1).

⁴ Ú. v. EÚ L 57, 28.2.2018.

- (4) Sumu viazaných rozpočtových prostriedkov na rok 2020 treba upraviť smerom nadol tak, aby sa zohľadnilo predsunutie na rok 2018. Nariadenie (EÚ) č. 1303/2013 by sa preto malo zodpovedajúcim spôsobom zmeniť.
- (5) Pri zmene článku 92 ods. 1 nariadenia (EÚ) č. 1303/2013 nariadením (EÚ) 2017/2305 boli určité finančné údaje uvedené v článku 1 ods. 2 písm. a) nariadenia (EÚ) 2017/2305 nesprávne. Uvedené finančné údaje by sa mali nahradiť správnymi údajmi. Nariadenie (EÚ) č. 1303/2013 by sa preto malo zodpovedajúcim spôsobom zmeniť.
- (6) Vzhľadom na naliehavú potrebu zmeniť programy, ktorými sa podporuje Iniciatíva na podporu zamestnanosti mladých ľudí, je vhodné stanoviť výnimku z osemtyždňovej lehoty uvedenej v článku 4 Protokolu č. 1 o úlohe národných parlamentov v Európskej únii, ktorý je pripojený k Zmluve o Európskej únii, Zmluve o fungovaní Európskej únie a Zmluve o založení Európskeho spoločenstva pre atómovú energiu.
- (7) Vzhľadom na naliehavú potrebu zmeniť programy, ktorými sa podporuje Iniciatíva na podporu zamestnanosti mladých ľudí, toto nariadenie by malo nadobudnúť účinnosť dňom nasledujúcim po jeho uverejnení v *Úradnom vestníku Európskej únie*,

PRIJALI TOTO NARIADENIE:

Článok 1

Nariadenie (EÚ) č. 1303/2013 sa mení takto:

1. V článku 91 sa odsek 1 nahrádza takto:

„1. Zdroje na hospodársku, sociálnu a územnú súdržnosť, ktoré sú k dispozícii pre rozpočtový záväzok na obdobie rokov 2014 – 2020, predstavujú 329 982 345 366 EUR v cenách z roku 2011 v súlade s ročným rozdelením stanoveným v prílohe VI, z čoho 325 938 694 233 EUR predstavuje celkové zdroje pridelené EFRR, ESF a Kohéznejmu fondu a 4 043 651 133 EUR predstavuje osobitné pridelené prostriedky na Iniciatívu na podporu zamestnanosti mladých ľudí. Na účely programovania a následného zahrnutia do rozpočtu Únie sa výška zdrojov na hospodársku, sociálnu a územnú súdržnosť zaznamenáva s 2 % ročnou sadzbou.“;

2. Článok 92 sa mení takto:

a) odsek 1 sa nahrádza takto:

„1. Zdroje na cieľ Investovanie do rastu a zamestnanosti predstavujú 96,09 % celkových zdrojov (t. j. spolu 317 073 545 392 EUR) a pridelia sa takto:

a) 51,52 % (t. j. spolu 163 359 380 738 EUR) pre menej rozvinuté regióny;

- b) 10,82 % (t. j. spolu 34 319 221 039 EUR) pre prechodné regióny;
- c) 16,33 % (t. j. spolu 51 773 321 432 EUR) pre rozvinutejšie regióny;
- d) 20,89 % (t. j. spolu 66 236 030 665 EUR) pre členské štáty podporované z Kohézneho fondu;
- e) 0,44 % (t. j. spolu 1 385 591 518 EUR) ako dodatočné finančné prostriedky pre najvzdialenejšie regióny vymedzené v článku 349 ZFEÚ a regióny úrovne NUTS 2, ktoré spĺňajú kritériá stanovené v článku 2 Protokolu č. 6 aktu o pristúpení z roku 1994.“;

b) odsek 5 sa nahrádza takto:

„5. Zdroje na Iniciatívu na podporu zamestnanosti mladých ľudí tvoria 4 043 651 133 EUR z osobitných pridelených prostriedkov na Iniciatívu na podporu zamestnanosti mladých ľudí a najmenej 4 043 651 133 EUR vo forme cielených investícií z ESF.“;

3. Príloha VI sa nahrádza textom uvedeným v prílohe k tomuto nariadeniu.

Článok 2

Toto nariadenie nadobúda účinnosť dňom nasledujúcim po jeho uverejnení v *Úradnom vestníku Európskej únie*.

Toto nariadenie je záväzné v celom rozsahu a priamo uplatniteľné vo všetkých členských štátoch.

V ...

Za Európsky parlament

Za Radu

predseda

predseda

PRÍLOHA

„PRÍLOHA VI

ROČNÉ ROZDELENIE VIAZANÝCH ROZPOČTOVÝCH PROSTRIEDKOV NA OBDOBIE 2014 AŽ 2020

Upravený ročný profil (vrátane dodatočných prostriedkov na Iniciatívu na podporu zamestnanosti mladých ľudí)

	2014	2015	2016	2017
v EUR, ceny z roku 2011	34 108 069 924	55 725 174 682	46 044 910 736	48 027 317 164

	2018	2019	2020	Spolu
v EUR, ceny z roku 2011	48 341 984 652	48 712 359 314	49 022 528 894	329 982 345 366

“